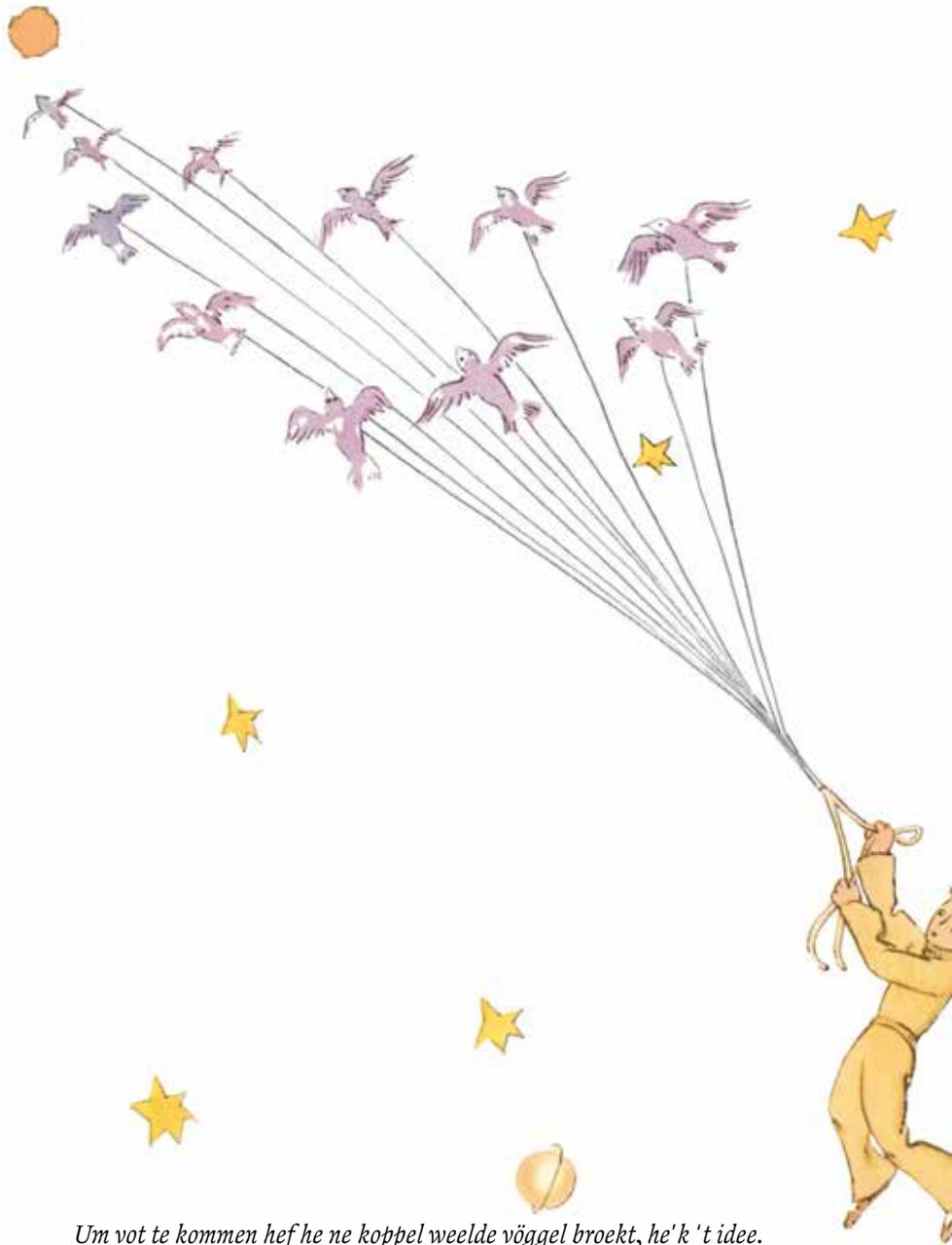


ET HEANIGE PREENSKE





*Um vot te kommen hef he ne koppel weelde vöggel broekt, he'k 't idee.*

ANTOINE DE SAINT-EXUPÉRY

# *Et Heanige Preenske*

*Met tekeningen van' schriewer*

Oawerzet in et Tweants duur  
Herman Finkers



Alfabet Uitgevers

2023

Een paar uitspraaktips:

**-en = -n of -m**

*mienen* → *mienn*

*zienen* → *zienn*

*hebben* → *hemm*

*lopen* → *loopm*

*beginnen* → *beginn*

**-vn = -m(m)**

*leavn* → *leamm*

*zichzölvn* → *zichzölm*

*oavnd* → *oamd*

*leavntig* → *lèèmtig*

**he = onbeklemtoond, en klinkt als één woord met het woord dat eraan vooraf gaat:**

*dat he* → *datte*

*woar he* → *woarre*

*kwam he* → *kwamme*

**et, em, der, es = als in het Nederlandse 'je' en 'de'**

*et* → 't

*em* → 'm

*der* → d'r

*es* → 's

**ea = èè als in het Franse 'chèvre'**

*heanig* → *hèènig*

*leavntig* → *lèèmtig*

*zear he* → *zèère*

*Et Heanige Preenske* is ook verkrijgbaar als luisterboek, voorgelezen door Herman Finkers.



*Vuur Léon Werth*

Dit book he'k opdreagen an nen volwassen keerl.

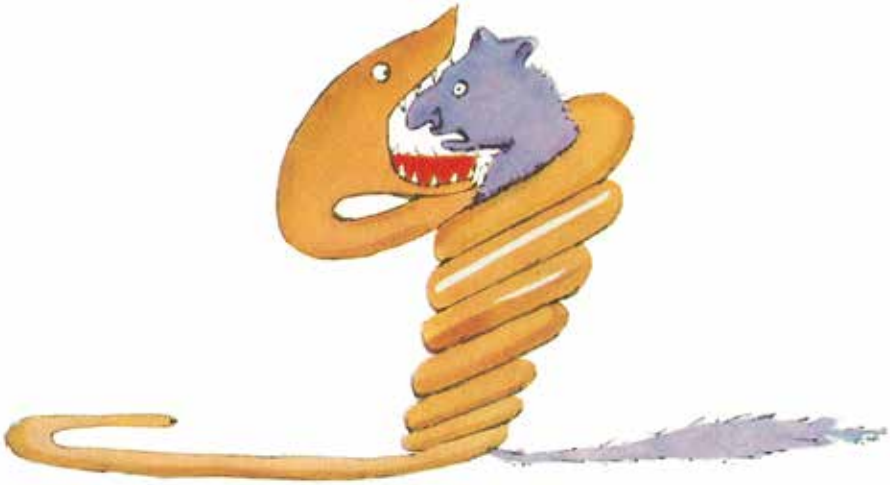
Ik wil de keender vroagen of ze mij dat vergeewn wilt. Ik kan't wa verkloaren da'k dat doan heb: dizzen volwassen keerl is mienen besten kammeroad. Op de hele weerld gef et gen bettern.

En dan nóg wat: dizzen volwassen keerl begip alns, zölfs beuke vuur keender.

En dan kump dit der nog bij: dizzen volwassen keerl wont in Fraankriek woar he honger en köalte lid. Hee hef slim verlet um luk treust.

En at dit nog nich genug is, wi'k dit book geern opdreagen an et keend dat dizzen volwassen keerl vrogger west hef. Alle grote leu hebt eerst keender wes. (Mer der loopt der mer weinig tuske dee zich dat nog heugt.) Ik better doarum miene opdracht:

*Vuur Léon Werth*  
*doe as he 'n heanig jungske was*



## I

Ik was zes joar oald. En op 'n moal zag ik 'n merakels mooi pleatke stoan, in 'n book oawer et oerwoud. *Woar gebeurde verhalen* hetten dat book. Et mos nen boa constrictor vuurstellen den 'n weeld deer an't duursloeken was. Zo was dat tekend.

Et book vertellen der bij: "Boa constrictors sloekt wat ze greppen hebt in één moal duur. Der kump gen kauwen an te pas. Doarnoa könt ze zich nich meer reuren en sloapt ze zes moand achter mekaar, um et etten te loaten zakken."

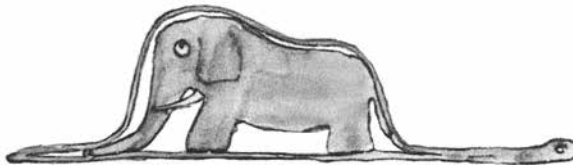
Dit hef mij an't prakkezeren zet, oawer wa'j ammoal metmaken könt in de jungle. En et is mij doarnoa lukt um met 'n

kluurpotlood miene eerste tekening te maken. Miene tekening nummer 1. Den zag der zo oet:



Ik leut mien keunststuk an wat grote leu zeen en ik heb ze vraagd of ze bang wörn van miene tekening. Ze deuden mij wierum: "Woarum zö'j bang wörn van nen hood?"

Miene tekening mos ja himmoal gen hood vuurstellen. Et mos nen boa constrictor vuurstellen den nen olifant an't votwearken was. En doo he'k de slang krang tekend, van binnenoet. Dan können de grote leu et ok begriepen. Dee mö'j aait alns oetleggen. Miene tekening nummer 2 zag der zo oet:



De grote leu hebt mij anroan tekeningen van dichte en lösse boa constrictors te loaten vuur wat' weerd is. Ik kon mij better gangs hoalden met aardrijkskunde, geschiedenis, rekken en grammatica. En zo kon't geburen da'k, in de leaftied van zes joar, ne gloepens mooie carrière as keunstschilder heb liggen loaten. Duur et mislukken van miene tekening nummer 1 en miene

tekening nummer 2 har ik de moodveren zakken loaten. De grote leu begriep nooit wat oet zichzölvn, en de keender wördt der meu van da'j ze iederbod alns möt oetleggen.

En zo mos ik mij 'n aander vak oetkiezen. Ik heb leerd hoo o'j vlegen möt met ne vlegmesjien. Ik vleug oaweral hen, de hele weerd he'k had. En, da's woar, de aardrijkskunde is mij doarbiej good van pas kömmen. Iej kon't nich of-knipogen, of ik wus a o'k met China of met Arizona van doon har. Doar he'j wat an, a'j oe 's nachens vervleugen hebt.

En zodöanig he'k in mien leavn nog oarig wat vuurname meanske leren kennen. Ik heb völ met grote leu van doon had. Ik heb ze van good kortbij bekekken, en ik heb ze nog alverdan nich hoog.

Mangs, a'k der es ene teagen kwam den mij nog wa luk vernemstig oawerkwam, perberen ik miene tekening nummer 1 oet. Den he'k nog aait bewaard. Ik wol wetten of hee ook warkelijk vernemstig was. Mer iederbod kreeg ik te heuren: "Et is nen hood." En dan begun ik a nich meer oawer boa constrictors, oerwouden of steernkes. Ik passen mij an zien benul an. Ik preut van bridgen, van golfen, van politiek en van krawatten. En dat volwassen means was dan heel good te pas umdat et zonnen kloken keerl har leren kennen.